



RIFIUTI
Consumiamo
con coscienza,
recuperiamo
con cura

WASTE
Conscientious
consumption,
careful retrieval
and recycling



ARIA
C'è un modo
migliore di
respirare

AIR
A better way
to breathe



RUMORE
Armonizziamo
i suoni
della città

SOUNDS
Harmonising the
sounds of the city



ACQUA
Custodiamo la
nostra risorsa

WATER
Safeguarding
this precious
resource



BIODIVERSITÀ
Facciamo spazio
ad ogni specie

BIODIVERSITY
Making room for
every species



CLIMA ED ENERGIA
Generiamo quel che
serve, consumiamo
quanto basta

CLIMATE AND ENERGY
Generating only what
we need, consuming
only what we must

Partners

Il **Comune di Rimini** è il coordinatore del progetto Life Help, con una lunga storia di impegno nelle politiche ambientali, nonché esperienza in progetti di ricerca e sviluppo a livello europeo, inclusi il programma LIFE, H2020 e programmi in campo ambientale.

Vie en.ro.se fornisce supporto tecnico nel processo di certificazione ISO14001 del Comune di Rimini, lo supporta nel monitoraggio delle attività, nella gestione dei rischi e nell'avanzamento dei lavori. È una società di ingegneria ambientale e civile, grazie al suo know-how e all'esperienza nella gestione di progetti europei.

L'**ISPRA** Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale, fornisce un supporto tecnico nella definizione di un set di indicatori validi per tutte le certificazioni ambientali (EMAS, ISO14001 e Green City Accord) e per il nuovo Indice WA²NNA-BEST, elaborando, al contempo, la metodologia per la definizione dell'indice stesso.

Fondazione Piano Strategico nel progetto, realizza le azioni di coinvolgimento attivo di cittadini e stakeholder attraverso attività di co-progettazione e di comunicazione. Dal 2007 coordina e promuove processi di pianificazione strategica partecipata per l'innovazione territoriale e di governance del territorio di Rimini e della Romagna.

*The **Municipality of Rimini** is in charge of coordinating the Life Help project, the latest in a series of initiatives in keeping with its long history of commitment to environmental policies, as well as experience in research and development projects at European level, including the LIFE programme, H2020 and programmes in the environmental field.*

***Vie en.ro.se** provides technical support in the process of ISO14001 certification for the Municipality of Rimini, covering monitoring activities, risk management and work progress. The company works in environmental and civil engineering, and uses its great expertise and experience in managing European projects.*

***ISPRA** Italy's Institute for the environmental protection and research provides technical support in the definition of a set of performance indicators valid for all environmental certification (EMAS, ISO14001 and Green City Accord) and for the new WA²NNA-BEST Index, while also developing the methodology for the definition of the index itself.*

***Fondazione Piano Strategico** within this project, the foundation carries out initiatives to boost the active involvement of citizens and stakeholders through co-planning and communication services. Since 2007 the foundation has been coordinating and promoting strategic participatory planning processes for territorial innovation and governance in the areas of Rimini and Romagna.*

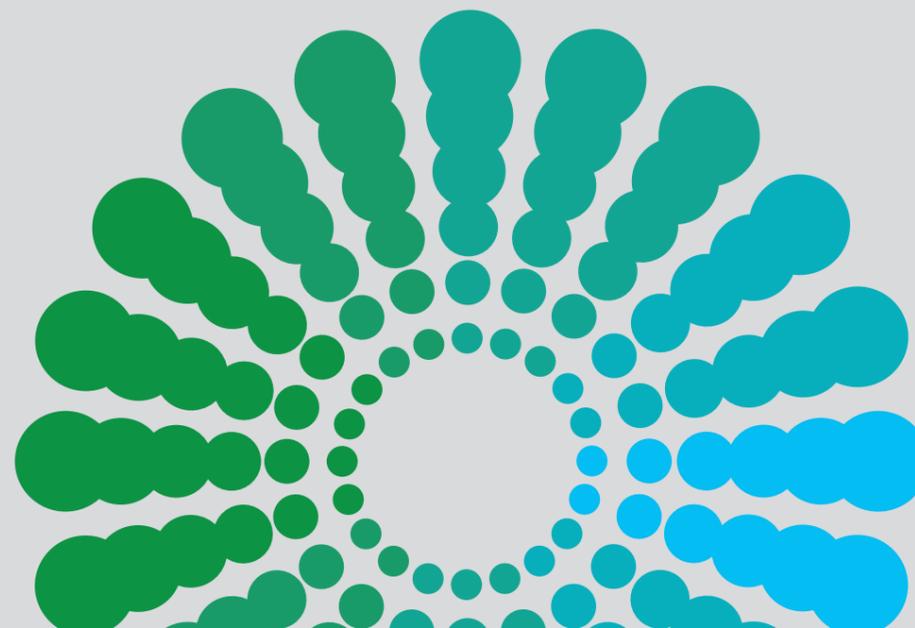
www.agenziainge.com

Stampato su carta patinata opaca FFC / Printed on matt-coated FFC paper



La città nell'ecosistema The city in the ecosystem

New approach for managing Holistic Environmental governance Practices



Life Help: un faro per la sostenibilità ambientale

Life Help è il progetto europeo che mira a testare nella città di Rimini un nuovo modello di governance delle politiche ambientali, replicabile anche in altre città. L'obiettivo è promuovere un nuovo approccio, integrato e intersettoriale, per raggiungere in modo più efficace gli obiettivi ambientali e climatici fissati dall'Unione Europea e dall'Agenda 2030.

Life Help è finanziato dal programma europeo LIFE per il sostegno allo sviluppo, all'attuazione e all'aggiornamento delle politiche ambientali e climatiche. Il programma mira a rafforzare le città nel loro ruolo cruciale per l'implementazione di azioni volte a migliorare l'ambiente.

Life Help: a leading light in environmental sustainability

Life Help is a European project that will use the city of Rimini as a test case for its new model in environmental governance policies with the hope of later replicating this model in other cities. The project aims to promote a new more integrated, cross-sectorial approach so as to meet the environmental and climate objectives of the EU 2030 Agenda more effectively.

Life Help is funded by the European LIFE programme which has been established to support the development, implementation and updating of environmental and climate policies. The programme aims to empower cities recognising the crucial role they play in implementing actions to protect and improve the environment.



Realità che sostengono Life Help Supporting institutions assisting with Life Help



I principali obiettivi

Visione integrata delle tematiche ambientali e climatiche, pianificazione delle politiche ambientali.

Il progetto ha una durata di 36 mesi, da luglio 2023 a giugno 2026

Our main goals

Integrated understanding of environmental and climate issues, and environmental policy planning.

The project will last 36 months, from July 2023 to June 2026

I protagonisti del nuovo modello di governance delle politiche ambientali

Key players in the new governance model of environmental policies

2023

Un futuro collaborativo

A collaborative future

2024

Verso un sistema di gestione ambientale

Towards an environmental management system

2025

Azioni per il cambiamento

Actions for change

2026

Replicare e certificare il modello

Replicating and certifying the model

2026>30

Un futuro sempre più sostenibile

An increasingly sustainable future

ENVIRONMENTAL HUB

Gruppo composto da decisori politici e dirigenti tecnici del Comune di Rimini che definiscono le linee per un nuovo approccio strategico e operativo alla pianificazione sistemica delle politiche ambientali.

TEAM FOR CHANGE

Gruppo tecnico intersettoriale interno al Comune di Rimini incaricato di guidare il processo di trasformazione verso una visione integrata delle tematiche ambientali.

STAKEHOLDERS COMMITTEE

Un comitato di multistakeholder che partecipa attivamente alla definizione e realizzazione delle azioni del progetto, garantendo l'ascolto e l'integrazione delle istanze della comunità locale nelle decisioni strategiche.

ENVIRONMENTAL HUB

Our group of policy-makers and technical managers at the Municipality of Rimini are redefining the lines for a new strategic and operational approach to the systematic planning of environmental policies.

TEAM FOR CHANGE

Our cross-sector technical group within the Municipality of Rimini is tasked with guiding the transformation process towards an integrated vision of environmental issues.

STAKEHOLDERS COMMITTEE

Our multistakeholder committee actively participates in the definition and implementation of project initiatives, ensuring that local community needs are listened to and integrated into strategic decisions.

Istituzione dei gruppi di lavoro Environmental Hub, Team for Change e Stakeholder Committee per migliorare il coordinamento delle politiche ambientali favorendo una visione condivisa delle priorità ambientali.

Establishing working groups including Environmental Hub, Team for Change and Stakeholder Committee to improve the coordination of environmental policies by fostering a shared vision of environmental priorities.

Formazione su gestione ambientale e nuove tecnologie per il personale comunale, elaborazione dell'indice WA²NNA-BEST, installazione di sensori per monitorare aria, rumore e temperatura, e integrazione degli obiettivi ambientali nei piani comunali con azioni concrete e misurabili.

Training in environmental management and new technology for city council staff, development of the WA²NNA-BEST index, installation of sensors to monitor air, noise and temperature, coupled with the addition of concrete and measurable actions to the city council's environmental plans and goals.

Formazione avanzata per rafforzare la gestione autonoma delle politiche sostenibili, utilizzo di un nuovo indice ambientale (WA²NNA-BEST) sviluppato nell'ambito del progetto per misurare i progressi e valutare le prestazioni per l'avvio di interventi concreti per il miglioramento ambientale.

Advanced training to boost self-management in sustainable policies, using our new environmental index (WA²NNA-BEST) a specially developed tool created as part of this project in order to measure progress and evaluate performance so as to drive concrete actions for environmental improvement.

Il progetto prevede l'estensione e la sperimentazione dell'approccio adottato dal Comune di Rimini anche in altre città italiane ed europee al fine di definire un percorso replicabile per la sostenibilità urbana. Si pone l'obiettivo di ottenere la certificazione ISO 14001 e la registrazione EMAS che attestano l'eccellenza della gestione ambientale.

The project also entails the extension and trial of the approach used by the Municipality of Rimini in other Italian and European cities in order to set a similar path for urban sustainability which can be easily replicated. It aims to obtain ISO 14001 and EMAS certification attesting to excellence in environmental management.

Mantenimento del sistema di gestione ambientale e continuo miglioramento dello stato ambientale, con interventi che consolidano un approccio sostenibile e innovativo per la città.

Maintenance of the environmental management system and continuous improvement of the environmental status, with actions that consolidate a sustainable and innovative approach for the city.